

# جَرْلَهُ مَكْرَن

١٢٩٠

جمعه ایرسی

نومرو	شوال	سنه	نیسان	سنه	صحیفہ
٧٦٥	٨	١٣١١	٢	١٣١٠	١١٣٥٧

- ( اشبوعن ته بھر هفتھ جمعه ایرسی کونلری چیقار . سنه لکی در سعادت ایچون مجیدیه یکرمی غروش )
- ( حسابیله التئش غروشد . طشره لر ایچون اون بنس غروش پوسته اجرتی ضم اولنور . بھر )
- ( نسخه می ینه مجیدیه یکرمی غروش اولاق اوژدھ یوز پاره یه هر یرده صاتیلور . درج اولنھ جق )
- ( اعلا ناک هر برندن بر مجیدیه اخذ اولنور . سنه لکنھ مشتری اولق استیانلر عدیلہ نظارتی )
- ( دائرہ سندھ کائن جریدہ محکم ادارہ سنه صراجعت ایلمیلیدر )

مدعی عمومیلکنجه اجرا اولنان تحقیقاتی حاوی  
عدیلہ نظارت جلیلہ سنه ارسال اولنان اوراق  
مؤذاسندن مستبان اولمسیلہ مویی الیہک وظيفة  
عدیلہ سنه تعلق ایدن احوال مذکورہ دن طولانی  
تحت محکمیه التئی ضمتدہ نظارت مشارالیهادن  
مذکور مدعی عمومیلکه ماؤنیت ویرلشدر .

اوخری قضایی نائبی و بدایت محکمہ سی

## قسم رسمی

طویران قضایی بدایت محکمہ سی ترددنده  
مدعی عمومی معاونلکی وکالتی ایفا ایتمکده  
بولنان پولیس خلیل خلوصی افندیتک علیہلر ندہ  
در دست تحقیق بولنان بعض افعال جرمیه دن  
طولانی مظنون اولان محکمہ سی اشخاصدن  
رشوت طلب واخذ ایلدیکی و قوی بولان اخبار  
اوزرینه سلانیک ولایتی استیناف محکمہ سی

رئیسی اسماعیل خلوصی افديينك وظيفة رياستي  
سوء استعمال يولنده وقوع بولان خلاف قانون  
حرکتندن طولایي تحت حاکمیه النسی خصوصنه  
مناستر ولايتي استیناف محکمه سی مدعی عمومیلکنندن  
واقع اولان اشعار او زریسه عدیله نظارت  
جلیله سنجه ماذونیت ویرلشدر.

## قسمت غیر رسمي

کرهسون بدایت محکمه سنندن ۲۰ مایس  
سننه ۸ تاریخی ایله اعطای قلنام اعلامک تیز بی  
کرمسون قضائیه تابع انکوی ناحیه سنک انخیزی  
قریه سننده ساکن ملا حسن ایله تمیز علیه ناحیه  
مذکوره نک بوانجق قصبه سننده مقیم تجاردن  
ایکچی اوغلی طودوری وکیل شاباجی اوغلی  
اناستاس اندی یوم معینه داره به کلدکلرندن  
ایضاخات شفاهیه ایله استماع قلنهرق تدقیقات تغییزیه  
اجراسنه استدار اولنده.

اعلام مذکورک خلاصه مائی مرقوم ملا  
حسن من بور طودوری به اولان درت بیک  
بشبیوز غروش دینی مقابلنده مرهون بولان  
قدق باعچه سی حاصلاتندن مذکور دینه محسوباً  
 وسلم واپا ایلدیکی الی درت قطار فندق تئی ایله  
حواله اون ایکی لیرانک اصل دیندن تقریلیه برابر  
رهندن مقدم سلم اولنوب مرقوم طودوریست  
دقترنده مقید بولان و مؤخرآ علم و خبر و حواله  
طریقیله وقوع بولان سلیمانی محاسبه سنک بالرؤیه  
فلک رهن ایدلسنی طلب و دعوی و مدعی علیه

ایدونات قضائی پولیس مأموری حسیب  
افدینک مدعی عمومی معاونی وکیل صفتیله عنینه  
ایلدیکی اخور بار قریه سی اهالیسندن محکمه  
قرارینه مستند اولقسرین خرج راه و اجرت  
یومیه نامیله یوز غروش الدینی اخبار واقع  
او زرینه یانیه ولايتي استیناف محکمه سی مدعی  
عمومیلکنجه اجرا اولنان تحقیقاتی حاوی عدیله  
نظارت جلیله سننده ارسال اولنان اوراق مآلرندن  
مستبان اولسیله مأمور مویی اليهک تحت حاکمیه  
النسی ضمته نظارت مشاریهادن مذکور مدعی  
عمومیلکه تبلیغات لازمه اجرا قائمشدر.

اولدیغندن اعلام مذکورک تصدیق طلبندن  
عبارت بولنشدرو.

ایچانی لدی المذاکره اعلام مذکور مطالعه.

سنندن اکلاشدیغی او زرده بدایه مدعی بولان  
ملاحسنک خصی طودوری ایله بینلرندن جریان  
ایدن اخذ و اعطای معامله سنندن طولایي دین  
من بورینه مقابل ادعا ایلدیکی فضلہ تسیلیا تئک  
مرقوم طودوریست دفاترنده مقید بوندیغی  
تذکار ایله رؤیت محاسبه طلبنده بولنیش اویسنه  
کوره محکمه جه مرقوم طودوریست دفاتری جلب  
اولنرق تمیز لر معرفتیله محاسبه بارینک رؤیت  
ومذکور بطانامه و سندلر اهل خبریه تدقیق  
ایتدیر یاهرک تین ایده جک حاله کوره ذات  
مصلحته قرار ویرلک لازم کلور ایکن بو یولده  
تدقیقات اولنقسرین تمیز بطانامه حقنده استماع  
شهود اولنسی و شاهدلرک علناً تزکیه لرینک اجرا  
ایدلاسمی و شاهدلردن بری خصمک یاز یحیی  
و دیگری شریکی اولدینی جهته قانوناً شهادتی  
مسحوم اویله جنی حقنده مدعی مرقومک و قوع  
بولان مدافعته حواله سمع و اعتبار ایدلامسیله  
برابر شاهدان مرقومانک اجرای تحیلفرینه دائر  
واقع اولان طلبندک دخی بلا اسباب موجبه رد

صرفوم طودوری دخی مذکور اون ایکی لیرانی  
المذکون کی مذکور المقدار فندگلک بدالی دخی  
مؤخرآ مرقومه اعطای ایله اولباده مرقومه  
ویرمش اولدینی سنک حکمسز لکنی میان مرقوم  
مالحسن امضایله مضی بر قطعه بطانامه الدینی  
مدافعه تذکار و مذکور بطانامه بی ارائه و ابراز  
ایتسی او زرینه جریان ایدن محکمه و تدقیقات  
تیعجه سننده مذکور بطانامه بی مرقوم ملا حسنک  
بالرضا من بور طودوری به اعطای ایلدیکی اسکارینه  
مقارن استماع اولنان شهودک شهادتیله ثابت  
اولدیغندن مدعی مرقومک من بور طودوری به  
معارضه دن منعنه حکمدن و مستدعي تمیز ملا  
حسنک اشبو حکم علیه نهنده باشلوچه اعتراضاتی  
کندو سنک بدایه ادعا ایلدیکی فضلہ تسیلیات  
حقنده تجاددن بولنان خصمک دفاترینک معاینه  
واهل خبره معرفتیله محاسبه لری رؤیت و تدقیق  
اولنرق حکم اولنق لازم کلور ایکن بوراسنه  
دقت اولنامسی و شاهدلر دن بری خصمک  
یاز یحیی و دیگری شریکی اولدیغندن لزوم  
تحیلفری حقنده ادعائنه حواله سمع و اعتبار  
ایدلاسمی مغایر قانون اولدیغندن اعلامک نقضی  
استدعا سنندن و تمیز علیه و کیلک تیعجه جوابی دخی  
حکم واقع شهودک شهادته مبنی موافق قانون

ایدیلیسی یولسز و اصول و قانونه مغایر و مستعاره  
تمیزک اعتراضاتی دخی بوجهاته متدار او له رق  
موافق نفس الامر کورنیش ایدوکنه بناءً اسول  
عماکه حقوقیه قانوننک ایکیوز او تو ز ایکنیجی  
وایکیوز قرق برنجی ماده لری موجینجه اعلام  
مذکورک قضیله قانون من بورک ایکیوز قرق  
در دنیجی ماده سی موجینجه کیفیتک یکیدن بالرؤیه  
اعلامه ربطی ضمته حکمه مذکوره به اعاده سنه  
وزیرده مفرداتی مرقم در تیوز طقوز بحق غروش  
مصارف محاکه نک ایلروده حقسز چیقه جق  
طرفة رجوع ایمک اوزره اول امرده مستدعی  
تمیز مرقومدن اخذیته ۱۹ حزیران سنه ۳۰۹  
تاریخنده متفقاً قرار ویریله رک فهم قلنده .

اعلام مذکورک خلاصه مائی من بور رحمی  
افدیتک ارسلان زاده حاجی على افدي کفالیله  
در عهده والقازم ایلدیکی توقاد قصبه سیله تور خال  
وقاز اباد ناجیه لرینک او جیوز ایکی سنه سی دخولیه  
ورسومات متفرقه سندن غیر از استیفا محلی بلدیه  
اداره سنه ذمی بولنان التمش بیک طقوز بوزالی  
ایکی غروشك مع کذشته اصلی و کفیلی من بوراندن  
تحصیلی حقده توقاد بدایت حکمه سندن صادر  
اولان اعلام غیابی علیه نهاده اقامه اولان استیف  
دعوا نک اجرای محکمه سی ضمته تعین قلنان  
کونده مستائف علیه ک عدم اجایی جهتیله غایبته  
وکیل مسخر تعیینیله جریان ایدن تدقیقات  
او زرینه ملتزم من بورک استیفا ایده جکی رسوم  
اخیراً دائره بلدیه جانبدن شرایدیلان تعریفه ایله  
کلی تزیل و تنقیح ایدیله رک بو صورته متضرد  
اعلامک تمیزی ایستادعا ایدن توقاد قصبه سنک  
صفوق پیکار مسلم محله سنده مقیم عبداللطیف زاده  
رحمی افدي و کیلی اسماعیل افدي يوم معینده

اعلام استیفای علیه نهاده دائره غز بوره جانبدن  
اعطا قلنان اعتراض علی الحکم عرضی اوزرینه  
اجرا قلنان محکم و تدقیقات وجاهیه نتیجه سند  
ملتزم من بورک رسوم مذکوره بدل معلوم  
مقابلنده در عهده والقازم ایلدیکی اول بابده کی القازم  
سنده نهاده ثابت اولوب رسوم مذکوره بده دائره اخیراً  
نشر ایدلش اولان تعریفه لرده دخی کندوسنی  
اضرار صورته تبدلات و تغیرات و قوی عویله  
بناءً ملتزم من بورک بدل التزامدن بقیه ذمی  
اولان التمش بیک طقوز بوزالی ایکی غروش  
یکرمی بش باره نک تحصیلنه حکمده و مستدعی  
تمیز و کیلی اسماعیل افدیتک اشبوب قرار علیه نهاده  
لایمیه نهاده محکم باشلوچه اعتراضاتی موکلی  
رسومات مذکوره نک قسم کلیسی تحصیل  
ایده میرک متضرد اولدیفی عنده محکم که در میان  
ایتدیکی حاله اول بابده کی افاداتک نظر دقته  
الهامی مخالف قانون اولدیفندن بخته اعلامک  
نقضی استدعا سندن و میز علیه توقاد بلدیه دائره سی  
رئیس نک لایمیه جوابیه سی مائی اعتراضات  
مسروده نک غیر وارد بولندیفی بیانیله ردی  
وموافق قانون اولان اعلامک تصدیق طلبندن  
و معافون مویی اليهک مطالعه سی دخی دعوای  
و اقامه حقدنده بدایه ویریلان قرارک عندا استیف  
حاله سندن صکره تعریفه رک تبدیل و تغیر قلنمسندن

تدقیقته اول بار قرار مذکورک اسباب قانونیه یه  
مبنی فسخیله دعوا نک یکیدن روئی لازم کاورکن  
حکم ابتدائی فسخ ایدلکسزین استیفای روئیت  
دعوى ایدلش اولسنه مبنی اعتراضات واقعه نک  
موافق قانون اولدیفی بیانندن عبارت  
بولندشدر .

ایجادی لدی المذاکره اعلام مذکور  
مطالعه سندن منفهم اولدیفی اوزره محکمه  
استیفایه جه سبق ایدن محکمات و تدقیقات  
نتیجه سنده برمیوال محکم قرار ویرلش ایسده  
اصول محکمه حقوقیه قانون موقنک بوز طقسان  
التجی ماده سنده کوستلیکی وجهه استیف  
دعوى اصول و قاعده سنه توفیقاً اجرا اولنوب  
ذاتاً بی اساس اولدیفی تین ایدرایسه رد اولنوب  
بدایت محکمه سی حکم و قرارینک تصدق و عکسی  
تقدیرده اعلام ابتدائیک فسخیله دعوا نک یکیدن  
روئیت و حکم او لئنی مقتضی اولدیفی حاله محکمه  
مذکوره جه ماده مبحوث عنها مقاد صریحی  
نظر دقته النیه رک حکم ابتدائیه من بورک فسخ  
اولنمسزین اساس ماده حقدنده محکم که اجراسیله  
حکم اعطا قلنمسی و رسومات مذکوره نک  
حاله سندن صکره تعریفه رک تبدیل و تغیر قلنمسندن

طولایی کندو سنک متضرر او لدینه دائر عند المحاكمه  
ملزم من بور جانبدن در میان اولسان ادعائک  
بالتدقيق مذکور تعرفه لرده ملزم من بوري  
اضرار ایدر صورت ده تبدلات و تغيرات وقوع  
بولدینی کوسترش ایسه ده بوصورت حکمه کافی  
او لیوب مذکور تعرفه لرک تبدل ایدلسندن

طولي استيفا اولنه حق رسومت مقدار نجه فرق  
کای او لوپ او لدینی حقنده تدقیقات مکمله  
اجراسیله تین ایده جک حاله کوره حکم اعطاسی  
مقتضی ایکن بویوله بر کونه تحقیقات اجرا  
اولنامی دخی تدقیقات تجاه نو اقصدن محدود او له رق  
قانونه مغایر و معاون مویی اليهک مطالعه سی دخی  
موافق نفس الامر کورنیکنہ بناءً اصول محکمة  
حقوقیه قانون موقتک ایکیوز قرق بر نجی ماده سی  
موجنبه اعلام مذکوره تقضیله قانون من بورک  
ایکیوز قرق در نجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک  
صور مشروحة دائره سنده یکیدن بالرؤیه اعلامه  
ربطی ضمته محکمة مذکوره یه اعاده سنده و اشبو  
اعلام خرجی اولان ایکیوز غر و شک او لجه استیفا  
قلنان ایکیوز سکسان درت غروش ربع خر جدن  
اجرای محسوسو یله زیرده مفرداتی مرقم ایکیوز  
اون درت بحق غروش مصارف سائزه کنک ایلووده  
حقسرز چیه حق طرفه رجوع ایمک او زره اول

اعلام مذکوره خلاصه مائی مرقم نیقوله  
زوڑک یورکی قالفعه علیه نده استحصلال ایتش  
او لدینی اعلام غایب حکمنه من بور یورکی عدم

٣٠٨ سنه ٢٠٠٩  
٢٦ تشرین اول سنه ٣٠٩ تاریخنده متفقاً قرار  
ویریه رک تفهم قلندي .

قاعده اعتراض علی الحکم عرضیحالی اعطای و مستند  
ادعا اولان سنک امره محرر او لسیله مسورة زمانه  
تابع او لدینی کی علم و خبرله طلب ایدیلان اقجه نک  
دخی و قتلیه ادا ایدلیکنی بیان ایله دفع دعوا به  
قیام ایتدیکی حالده تعین قلننان کونده عدم اجابت  
مبئی اصول محکمة حقوقیه قانونیک یوز اللی  
طقوز نجی و اصول محکمة تجارت نظامنامه سنک  
سکسان در نجی ماده لری موجنبه مذکور  
اعتراض استدعا سنک رویه حکم دن و مستدعي  
تمیز یورکینک اشبو حکم علیه نده لا یمک سنده محرر  
اعتراضاتک باشلو جسی مستند ادعا اولان سنک  
مسور زمانه تابع او لسی جهیله دعوای واقعه نک  
عدم استهاعی درکار او لفله برابر علم و خبرله  
ارانیلان اقجه نک معاملات عادیه دن متولد او لوپ  
ظرفینک دخی صفت تجارت دن اولنامی حسیله  
بو جهتک دخی وظیفه خارجنده رویت ایدلیکنندن  
بحثه اعلامک نقضی و میز علیه و کیلی صوتی را کی  
افدینک نتیجه جوابی اعتراضات واقعه نک واھی  
او لدینی بیانیله ردی و اعلام مذکوره تصدیق  
استدعا سنده و معاون مویی اليهک مطالعه سی دخی  
ظرفین صفت تجارتی حائز او لدینی کی پوصله یه  
مر بوط اقجه نک دخی معاملات تجارت دن متولد  
او لدینه دائر اعلام ابتدایده بر کونه قید

و صراحت او لدینه مبئی وظیفه حقنده که اعتراض  
موافق قانون او لدینی بیانندن عبارت  
بولنندو .

ایجابی مذاکره او لدینه اعلام مذکور  
مندرجاتندن منفهم او لدینی او زره دعوای  
واقعه نک امره محرر سندله بر قطمه علم و خبره  
مستند او لدینی بدایه اعطای قلننان اعتراض  
علی الحکم عرضیحالی مائلن دن اکلاشیدینه کوره  
سنک مذکوره عیناً و دعوا نک نه دن عبارت ایدوکی  
اکلاشلمق او زره اعلام غایبینک دخی مائی  
اکلاشیده جق صورت ده خلاصه اعلام میز بدرج  
و تبیق امور لازمه دن ایکن محکمة مركمه جه  
بولزوم قانونی یه رعایت او لدینه رق بر منوال محرر  
قرار ویرلیسی قانونه مغایر او لدینه اسنده اصول  
محکمة حقوقیه قانون موقتک ایکیوز قرق بر نجی  
ماده سی موجنبه اعلام مذکوره نقضیله قانون  
من بورک ایکیوز قرق در نجی ماده سی حکمنه توفیقاً  
کیفیتک صور مشروحة دائره سنده یکیدن بالرؤیه  
حکم واعلامه ربطی ضمته محکمة مذکوره یه  
اعاده سنده وزیرده مفرداتی مرقم در تیوز اون  
طقوز بحق غروش مصارف تمیزی نک ایلووده  
حقسرز چیه حق طرفه رجوع ایمک او زره اول

اصله مستدعي تيز يوركى قالقىدىن اخذواستيفاسى  
لزومنى ٩ كانون اول سنه ٢٠٩ تارىخىنده متفقا  
قرار ويريلەرك قىھيم قىندى .

اطنه استيناف حكمه سندن ١٤ تشرين اول  
سنه ٩٩ تارىخى ويكرمى اوچ عددى ايله  
ويريان اعلامك تيزىنى استدعا ايدن اطنه نك  
يوكسك طولاب محله سندن ساكن احمد اوغلى  
محمود اغا ايله ميز عليهم اطنه مفتىسى متوفى حاجى  
عبدالرحمن افندى ورته سندن زوجه متزوجك لرى  
والاد صغارىنىك وصيلرى اطنه ده مقىم كلامدار  
وآقاتاب خانلىر ايله كىير اوغلارى عبدالوهاب  
وعبدالسلام افندىلر يوم معينى دائرىي كىلدكارى  
كى جواب لايمىسى دخى كوندرمدكارى ندن  
باش مدعى عمومىك مأموريت عليه سنك مطالعه  
نامه مى السدقانىصره اصول محاكمة حقوقى  
قانونىك ايكىوز يكرمى طقوزنجى ماده سى  
موجبىجه ندقىقات تيزى يه اجراسنه ابتدار  
قلندى .

اعلام مذكورك خلاصه مائى ورته مرقمه نك  
متوفى موى ايله عبد الرحمن افندىلر انتقالا  
تحت تصرفلىرنىد بولنان اطنه يه تابع بيلانلى  
مردۇھ سندن كائۇ معلوم الحدود ايکى يوز دونم  
ترلانك اللئى دونم مقدارى محلنە مرقوم محمد  
اغا طرفىدىن وقوع بولان مداخله نك منعى طلب  
ودعوى ومرقوم محمد اغا دخى منازع فيه  
دباغلى زاده خليل اغانىن تفرغا تحت تصرفلى  
بولندىقى مدافعة بىان وابنا ايتلىرى اوزىزى  
اولبادى جريان ايدن محاكىه وكشف وتدقيقات  
نتيجه سندن محل مذكوره ورته مرقومه نك  
متصرف اولدقىرى معلوم الاسامى كسان طرفىدىن  
وقوع بولان اخبارات ايله ثابت اولدېنى كى محل  
مذكورك براولك مقدارى محلنە مدعى عليه  
طرفىدىن تجاوز ايدلەلىكى عند الكشف واقع  
ولان اقرارىندن اكلاشلەلىقى كشف رايپورندە  
بيان واز باز اولنسنە مبنى ذكر اولنان راپور  
موجبىجه مدعى عليه كى محل مذكوره واقع  
ولان مداخله سنك منعه دائىر اطنه بدايت  
حكمه سندن صادر اولان اعلامك استينافا  
تصديقه حكمدن وابشو حكم عليهنده مستدعي  
تيز محمود اغانىك لايمى سندن سحر باش لوچه  
اعتراضى ورته من بورەنك محل منازع فيه

نصر فلىرى نيه مستند اولدېنىك كىندىلەرنىد  
صورتامسى مغایر قانون اولدېنىد بىحىله اعلامك  
نقضى استدعا سندن و آنف البيان مطالعه نامه  
مندرجاتى دخى دعواى واقعه تحت وصايتها  
بولنان ايتامه متعلق اولدېنى حالدە بدایه صفت  
وصايتها باحجت شرعىه اثبات اىستيرىلماش  
وذى اليدىك اول باول حلبلە قانون داڭرى سندن  
تشكىل طرفىن ايدلەماش ومدعى عمومى استماع  
قلناماش اولىسىندن طولابي عند الاستيناف حكم  
ابتدائىنىك فسخىلە يكىدىن تدقيقات اجراسى لازم  
كلور اىكىن حكم مذكورك تصديقى طرفە كىدىش  
اولىسنه مبنى اعتراضات واقعه نك موافق قانون  
اولدېنى بىانىندن عبارت بولنىشدر .

ايچانى لدى المذاكره اعلام مذكور مطالعه .  
سندن اكلاشلەلىقى اوزىزه محل منازع فيه تحت  
وصايتها بولنان صفارك حصەسى مشتمل اراضى  
اميزيزىن اولسنه كوره انساي محاكىه اراضى  
مامورى ايله مدعى عمومىنىك حاضر بولندىرسى  
لازم كلور اىكىن مامور ومى اليهمانك حضور .  
لريته اعتسا اولىندىنى كى ورته مرقومه نك  
اراضى منازع فيها يه تصرفلىرى نيه مستند  
اولدېنىك سؤاليه طابو سندانه مستند اولدېنى

تقديرىدە سندات مذكورەنك ابراز اىتىدىرسى  
مقتضى اولدېنى حالدە بدایه بوراستىك دخى نظر  
دقە ئاتامىسىندن طولابي عند الاستيناف حكم  
ابتدائىنىك فسخىلە دعوانىك مجددا بالرۇيە تحت  
حكمه ئاتىنىفىه حكم قانونىه اقتضا سندن اىكىن  
محكمة استينافىه جە بورالرىنە دقت اوئىنە رق  
اعلام ابتدائىنىك تصديق ايدلەى يولسز واصول  
وقانونە مغابر ومستدعي تيزىك اعتراضىلە سالف  
الذى كر مطالعه نامەنك بوجھتىرە متدار اولان  
مندرجاتى دخى موافق نفس الامر كورنىدىكىن  
بناء اصول محاكمة حقوقىه قانونىك ايكىوز اوتوز  
ايكتىجي ماده سى موجبىجه اعلام استيناف مذكورك  
نقضىلە قانون من بورك ايكىوز قرق دردنجى ماده سى  
حكمه توفيقا كىفيتىك يكىدىن بالرۇيە اعلامه  
دبطى ضمۇنە محكمة مذكورە يه اعادە سەنە  
و زىرە مفرداتى مرقوم التیوز اون غروش  
صاراف تيزىيەنك ايلرودە حىسىز چىچە جق طرفە  
رجوع اىلمك اوزىزه اول اىرددە مستدعي تيزىزىن  
اخذىسى ٩ مارت سنه ٢٠٨ تارىخىنده متفقا قرار  
ويرلىدى .

— ٤٠٣ —

بیروت تجارت محکمه سندن ه کانون تانی سنه  
۳۰۸ تاریخی و بوز سکسان سکز عددی ایله  
استینافاً ویریلان اعلامک تمیز یعنی استدعا ایدن  
عسکل عشیرتندن شام شریفده مقیم عبدالله الحجا  
وکلی الیاس رسام افندی ایله تمیز عليه عشیرت  
مرقومه دن رسید بن صالح العجلانی يوم معینده  
دائره کلدکلنندن ایضاحات شفاهیه لریله باش  
مدعی عمومی معاونلرندن سعادتلو یورغاکی  
افندیک مطالعه سی استئاع قلندرق تدقیقات تمیزیه  
اجراسنه ایستادار اولندی .

الجانک عدم قبول ایله استیناف دعوى ایدرك  
عند الاستیناف کندو سنک تجاردن اول مدینی جهله  
دعوى واقعه نک صریح رویی حقوق محکمه سی  
اول مدینی اعتراضی اعتراضات مکرره مبانده درمیان  
ایتش درجه اولی محکمه سنجه وکل مسخر  
تعین قلنامسنندن طولایی حکم ابتدائیک فسخیله  
رؤیت محاسبه ضمنده کیفت تمیز لره حواله  
قلنمیش ایسه ده تمیز جانبدن ورود ایدن تقریر  
او زرینه طرفینک اجرای حاکم لریچون تعین  
قلنان کونده مستائق منبورک دعوه اجابت  
ایتمامسنه مبني وکل مسخر حضور لیه جریان  
ایدن حاکم و تدقیقات استینافه نتیجه سندن سالف  
الذکر تقریر مائله نظراً عند المحاسبه طرفیندن  
اوراق و دفاتر طلب اولندقده مرقوم رسید  
العجلانی حصنک درجه اولی محکمه سی حضور نده  
مبلغ مذکوری اقرار ایلمیش اول مدیندن بختله  
نردنده برکونه اوراق موجود وابرازیه محیور  
اول مدینی بسط و بیان و مستائق منبور دخی  
کندوسی مرقوم رسید ایله حسابابشوب قطع  
معامله ایتش اول مدیندن اوراق و دفاتر لازمه  
مرقومک ابرازه محیور بولندیقی درمیان و اشبیو  
افاده لرنده اصرار ایتلریله مستائق عبداله الحجانک  
اثبات مدعادن عجزی ظاهر ایلدیکی اکلاشمیش  
صادر اولان ادلام غایب حکمی منبور عبداه

مبی بوجهت حقنده کی اعتراضات موافق قانون  
اول مدینی بیانندن عبارت در .

ایجابی مذاکره او اندقده اعلام مذکور  
مائلندن مستبان اول مدینی وجهمه اشای حاکمه  
استینافیه مستائق عباده الحیا جانبدن دعوای  
واعقده نک حقوق محکمه سنه عائیقی جهیله بدایه  
محکمه تجارت تجده رویی وظیفه خارجنده بولندیقی  
اعتراضی درمیان اول نش اولمسنه کوره محکمه  
استینافیه جه اول امرده مدعی عمومینک حضور لیه  
بوجهته تدقیق و مرجع رؤیت دعوى تعین  
و تفریق ایدیله رک اول بابده بر قرار و بر ملک  
لازمکلورکن محکمه مذکوره جه بوجهت حقنده  
برکونه تدقیقات اجرا اول نقصین اساس دعوانک  
تدقیقیه تحت حکمه النسی بولسز و اصول و قانونه  
مغایر و مستدعی تمیز وکلکنک اعتراضیله معاون  
مویی الیک بونقطه ایه متدار اولان مطالعه سی  
موافق نفس الاصر کورنیش اول مدیندن اصول  
حاکمه حقوقی قانونک ایکیوز او تو ز ایکنیجی  
ماده سی موجنبجه اعلام مذکورک تفضیله قانون  
منبورک ایکیوز قرق در دنجی ماده سی حکمنه  
توفیقاً کیفیتک صورت مشروحة دائزه سندن  
یکیدن بالرؤیه اعلامه ربطی ضمنده محکمه

و تقریر مذکور مندرجاتی امنیته شایان بولنیش  
اول مدینه بناءً اصول حاکمه حقوقی قانونک بوز  
سکسان سکرنجی ماده سی موجنبجه اعلام مستائق  
بهذه محتر سکر بیک بیک بوز بش غر و شک  
استدعا تاریخندن اعتباراً فاضیله برابر تحصیله  
حکمده و اشو حکم علیه نده مستدعی تمیز وکلی  
الیاس رسام افديکن باشلوچه اعتراضی دعوای  
واعقده نک اصره محتر سنده مستند اولیوب اجرت  
حالیه بیه دائز مواد عادیه بیه متول اول مدینی و طرفینک  
صنف تجاردن بولندیقی جهله حقوق محکمه سنه  
عائیقی عنده الاستیناف درمیان اول نش ایکن  
بوبابده برقرار ویرلکسزین حکم ابتدائیک تصدیق  
ایلسی مغایر قانون اول مدیندن بختله اعلام  
مذکورک نقضی استدعا سندن و تمیز علیه رسید  
العجلانیک نتیجه جوابی اساس دعوى اشیای  
تجاریه نک اجروات نقلیه سنه متدار اوله رق حکمه  
تجارتیه عائد بولندیقی بیانیه اعتراض مذکورک  
ردی و موافق قانون اولان اعلامک تصدیق  
طلبندن و معاون مویی الیک مطالعه سی دخی  
عند الاستیناف وظیفه محکمه حقنده سرد اعتراض  
اول نش و اول بابده مدعی عمومینک دخی مطالعه سی  
استئاع قلنمش اول مدینی حالده حکم محلنده برکونه  
قرار ویرلیه رک مسکوت عنه بر اقلمش اولمسنه

اجراسه ابتدار اولندی .

اعلام مذکور ک خلاصه مالی من بور او سقانیان ارتب افندیش امره محرر بر قطعه سند موجنجه مادام اولن الیساکی ذمته ده الاجنی اولان درت بوز سکسان بر بحق لیرای عثمانیک کفالتنه مبنی مویی ایه قره بت افندیدن تحصیلی دعوی و مادام ادلن امضاسیله محضی و ۱۶ کانون اول سنه ۱۸۸۶ تاریخیه مورخ اولوب نقداً استقراض اولنان درتیوز سکسان بر بحق عثمانی لیراست ۱۶ نیوز تاریخنده ارتب اوسقانیان ویا خود امر وحوه سنه تادیه اولنه حق وزیرنده دخی مبلغ مذکور ک مدیون طرفندن کوننده ویرلدبکی صورتده بلا اعتراف تکمیلی اعطایه بور جلی اولدیقی مین قره بت امضاسنی حاوی مع ترجمه بر قطعه سند و ایکی قطعه پروتسو ورقسی ابراز واعطا ایتسنے قارشو مویی ایه قره بت افندی و کیلی کفالات موقعه قیلندن و شرطه معاقد اولوب مستند ادعا اولان سندک ختم و عده سند مبلغ مذکور طلب ایدلماش اولسی جهتیله موکانک کفالدن برآتی اشکار اولنله برابر مدیونه من بوره به قبل المراجمه مبلغ مکفول بهک موکاندن مطالبه سی غیر جائز

اقامة دعواه محبور بولندیفک کوسترلسو بروتسو کشیده و تبلیغک قانوناً طلب و دعوى مقامنده عد اولنه میه جنی معلن بولندینی حالمه بدایه بوجهت و قانون مذکور ک طقسان طقوزنجی و بوز یکرمی اوچنجی و بوز یکرمی دردنجی و بوز یکرمی بشنجی ماده لری احکامی نظر فقطه بگیری و اسباب موجبه قانونیه ارائه ایدلیه رک بدایه ببابده درمیان اولنان اعتراضک ردینه قرار ویرلسی قانونه مغایر اولدیقی بیانیه اعلام مستائف بهک فسخه و مستائف عليه مویی ایه ک دعواسیله کفیل مویی ایه ک برائت ذمته لزومنه دار ویریلان اعلام غیابی استینافینک عند الاعتراض تصدیقنه حکمدهن و مستدعی تمیز ارتب افندی و کیلی اوخانس موسدیجیان افندیش اعلام علیهنده من بور قره بت افندی طرفندن اقامه اولنان استیناف دعواستک محکمه سی ضمته ده و قوع بولان دعوه مستائف عليه ارتب افندیش عدم احابی جهتیله و کیل مسخر حضوریه جریان ایدن محکمه و تدقیقات نتیجه سنده قانون تجارتك بوز قرق دردنجی ماده سی مندرجاته نظر آ امره محرر سنداته دخی شمولی اولان قانون من بورک بوز یکرمی ایکنجی ماده سند بومتللو عدم تادیه دن طولاً پروتسو کشیده ایدن شخصک اون بش کون ظرفنده آیروجه کونه تغییل ایدیله رک موافق قانون اولان حکم

ابتداً ينك فسخيله بـ منوال محـرر رد دعـواـه قـرار  
وـيرـلسـيـ قـانـونـهـ مـغـايـرـ اـولـيـقـدنـ بـختـلهـ اـعلامـكـ  
نقـضـيـ وـيمـيزـ عـلـيهـ وـكـيلـ كـرقـورـ اـقـديـنـكـ نـتـيـجـةـ  
جوـبـيـ دـخـيـ حـكـمـ استـيـنـافـ قـانـونـ تـجـارـتـكـ يـوزـ  
قرـقـ درـدـنـجـيـ مـادـهـ سـيـلـهـ اـعلاـمـهـ محـرـرـ موـادـ  
سـاـئـرـهـ يـهـ مـسـتـنـدـ وـموـافـقـ قـانـونـ اوـلـوبـ اـعـتـراـضـاتـ  
وـاقـعـهـنـكـ وـاهـيـ وـبـ اـسـاسـ اوـلـدـيـنـيـ بيـانـيـلـهـ رـدـيـ  
وـاعـلامـكـ تـصـدـيقـ استـدـعاـسـنـدنـ عـبـاـرـتـ  
بوـلـنـشـدرـ .

مابعـدـيـ وـارـ

وصـاجـ وـسيـورـىـ النـىـ وـسيـورـىـ چـكـلىـ قـرـالـ بـيـقـلىـ  
وـاسـمـرـ چـهـرـمـلـىـ اوـرـتـهـ بـروـنـ وـاغـنـلـ يـكـرىـمـىـ اوـجـ  
يـاشـنـدـهـ پـازـارـجـىـ يـورـكـىـ كـهـيـانـكـ اوـغـلـيـ پـازـارـجـىـ  
اـپـوـسـتـولـ الـآنـ الدـهـ اـيـدـلـامـشـ اـولـيـقـدنـ اـصـولـ  
حـكـمـاـكـاتـ جـزـائـهـ قـانـونـكـ اوـجـيـوزـ يـقـشـ بـرـنـجـيـ  
مـادـهـسـنـهـ توـفـيقـاـ وـتـارـيـخـ اـعـلـانـدـنـ اـعـتـارـاـ حـكـمـيـهـ  
كـلـكـ اوـزـرـهـ مـقـامـ رـيـاستـدـنـ فـرـارـىـ مـرـفـوـمـهـ مـجـدـداـ  
اـونـ كـونـ مـهـلـ وـيرـلـشـ اوـلـفـلـهـ مـدـ مـذـ كـورـهـ  
ظـرـفـنـدـهـ حـكـمـيـهـ كـلـدـيـكـيـ تـقـدـيرـدـهـ قـانـونـهـ اـطـاعـتـ  
اـيـتـامـشـ نـظـرـيـلـهـ باـقـيـلـهـ رـقـ حـكـمـاـكـهـ غـيـاـسـيـ بالـاحـراـ  
حـقـوقـ مـدـنـيـهـ دـنـ اـسـقـاطـ وـاـمـوـالـيـ چـزـ اـيـدـيـلـهـ جـيـ  
وـبـوـ بـاـيـدـهـ بـرـكـونـهـ دـعـوـيـ اـقـامـهـسـنـهـ حقـ اوـلـهـيـهـ جـنـيـ  
وـبـولـنـدـيـنـيـ مـحـلـيـ بـيـلـنـلـ خـبـرـ وـيـرـمـكـهـ وـبـاـجـلـهـ ضـابـطـهـ  
عـدـلـيـهـ مـأـمـوـرـلـيـنـكـ كـنـدوـسـنـيـ طـوـعـهـ مـجـبـورـ  
اوـلـقـلـرـيـ بـيـانـيـلـهـ اـعلـانـ كـيفـيـتـ اوـلـورـ .

فـ ۲ـ نـيـسانـ سـنهـ ۳۱۰ـ

## اـعلـانـ

قلـبـ اـقـچـهـ اـعـمـالـ اـيـتـمـسـنـدـنـ طـوـلـاـيـ طـاـقـهـ اـتـهـامـ  
اـيـدـيـلـوـبـ فـرـارـدـهـ بـولـنـانـ شـيـلـهـ يـكـيـ كـوـيـلـيـ يـوـقاـرـوـ  
مـحـلـهـسـنـدـنـ تـبـعـهـ دـوـلـتـ عـلـيـهـدـنـ اوـرـتـهـ بـوـيـ قـرـهـ قـاشـ

درـتـ وـيـوزـ قـرـقـ بـشـنجـيـ مـادـهـ مـعـدـلـهـ مـيـ مـوجـبـنـجـهـ  
مـعـاـلـهـ اوـلـهـجـيـ اـعلـانـ اوـلـورـ .

فيـ ۱۷ـ شـبـاطـ سـنهـ ۳۰۹ـ

---

حسنـ تـحسـينـ اـقـديـنـكـ ۲۱ـ نـوـمـرـولـیـ اـعلامـ

مـوجـبـنـجـهـ خـفـافـ حـاجـيـ عـلـىـ اـغاـيـهـ حـكـمـوـمـ بـهـ دـيـنـيـ

اـولـانـ مـعـلـومـ المـقـدارـ مـبـالـغـكـ تـأـمـينـ اـسـتـيـفـاسـيـ ضـمـتـنـهـ

چـارـشـوـيـ كـيـرـدـهـ يـاـغـلـقـجـيلـرـ جـادـهـسـنـدـهـ سـلـطـانـ حـمـودـ

خـانـ وـقـفـدنـ ۳۲ـ نـوـمـرـولـیـ بـرـبـابـ دـكـانـهـ مـعـ مـلـكـ

وـكـدـكـ مـتـصـرـفـ اوـلـدـيـنـيـ ئـلـشـانـ حـصـهـ شـايـهـسـيـ

لـدىـ المـزاـيـدـهـ اوـجـ بـيـكـ بـشـيوـزـغـرـ وـشـ التـونـ بـدلـ

اـيـلـهـ طـالـيـ عـهـدـهـسـنـدـهـ تـقـرـرـ اـيـقـشـ اوـلـيـقـدنـ تـارـيـخـ

اعـلـانـدـنـ اـعـتـارـاـ اوـتـوزـ بـرـكـونـ ظـرـفـنـدـهـ بـدلـ

مـذـكـورـ اوـزـرـيـهـ يـوزـدـهـ بـشـ ضـمـيلـهـ طـالـبـ اوـلـنـلـرـكـ

بـكـ اوـغـلـيـ بـدـاـيـتـ حـكـمـهـسـيـ اـجـراـ مـأـمـوـرـيـيـ جـانـبـهـ

مراجعه ایتملری اعلان اولنور .

فی ٦ نیسان سنه ٣١٠

بکقوزدہ ساکن قارئیک اگانک بکقوز  
بدایت حکمہ سندن استحصال ایتمش اولدینی  
بر قطعہ اعلام موجیجه اربیود قریہ سندنے مقیم  
متوفی خرستو و رئہ لری نیقولی و پنابوط و یاقو  
واستراطی و فروشی و قانیچہ ذمترنده الاجی  
اولان مبلغ محکوم بہک تسویہ سی ضمتدہ مدیون  
مرقو مو نک اربیود قریہ سندنے بوزحالی جادہ سندنے  
کائن متصرف اولوب او لجہ تحت بجزہ النان  
معلوم المقدار والحدود اون اوچ نومرسولی قهوه  
دکانی تاریخ اعلاندن اعتباراً او تو ز بر کون  
صکره مزایدہ یه وضع اولنچی بکقوز اجرا  
دارہ سندن اعلان اولنور .

فی ٢ نیسان سنه ٣١٠

حسین حسینی افدبیک درس مادت برنجی  
حقوق محکمہ سی اعلامیه علیه خانم ذمتدہ الاجی  
اولان مبالغہ تامین استیفاسی ضمتدہ مرہون  
و فروختی محکوم بولان اکری قبوده حاجی الیاس  
محالہ سندنے طبراق زقاغنده اون طقوز نومرسولی  
تخمیناً و تربیعاً در تیوز الی آرشون عرصہ نک  
نصف حصہ سی التمش بر کون اجرا قلنغان مزایدہ  
نتیجه سندنے لیرای عنانی یوز غر و ش حسابیه  
بیک بشیوز غر و شده طالبی عہدہ سندنے تقرر ایتمش  
اولدیندن بوندن زیادہ یه یعنی یوزده بش ضمیمه  
طالب اولنلرک و دهازیادہ معلومات المقد استیانلرک  
تاریخ اعلاندن اعتباراً او تو ز بر کونه قدر اجرا  
دارہ سنه مراجعتله پی سورملری لازم کلمہ جنی  
ومدت مذکورہ انقضاسی متعاقب قرار قطعیسی  
کشیده قلنچی جفندن اندن صکره ضم و قوع بولور سه  
قبول اولنچی جنی در سعادت اعلامات نظامیه اجرا